



# SWAZILAND GOVERNMENT GAZETTE

---

VOL. XVI]

MBABANE, Friday, December 8th., 1978

[No. 921

---

## CONTENTS

No.		Page
<b>GENERAL NOTICES</b>		
169.	Declaration of a Prohibited Immigrant .....	1178
<b>MISCELLANEOUS</b>		
	Notice of Applications under the Road Transportation Proclamation, 1963 .....	1179
	<b>ADVERTISEMENTS</b> .....	1183
<hr/>		
<b>CONTENTS OF SUPPLEMENT</b>		
<b>PART C — LEGAL NOTICES</b>		
93.	Levy on Milk and Dairy Products (Amendment) Regulations, 1978 .....	S1

---

PUBLISHED BY AUTHORITY.

GENERAL NOTICE NO. 169 OF 1978

---

THE IMMIGRATION ACT

(No. 32 of 1964)

---

DECLARATION OF A PROHIBITED IMMIGRANT

Under Section 9(1)(g)

In exercise of the powers conferred on me by the abovementioned Section and acting on information received from a source considered by me to be reliable, I hereby declare PETER PLEASURE MOHLALA to be an undesirable inhabitant of or a visitor to Swaziland and consequently thereon to be a Prohibited Immigrant to Swaziland.

A. Z. KHUMALO  
*Deputy Prime Minister.*

Mbabane

29th November, 1978.

## SWAZILAND

## NOTICE OF APPLICATIONS

(Given under Section 10 of the Road Transportation  
Proclamation, 1963 (No. 37 of 1963) )

1. The applications for road Transportation service permits mentioned in the Scheduled to this notice have been received by the Road Transportation Board.

2. Interested person may examine the applications in the office of the Secretary to the Road Transportation Board at the Ministry of Works, Power and Communications, Mbabane.

3. Any person objecting to an application shall, within 14 days after the date of publication of this notice:—

(a) Lodge with the Secretary to the Road Transportation Board, P.O. Box 58, Mbabane; and

(b) send to the applicant, by registered post, his objections in writing, together with all grounds of the objections.

PRINCE GABHENI DLAMINI

*Chairman,*

*Road Transportation Board.*

Mbabane  
8th December, 1978.

APP. NO.	NAME OF APPLICANT	ADDRESS
02266	E. N. Dlamini Muhle-One-Way Bus Service	P.O. Box 309, MBABANE
00011	F. Sciolla Imbabala Bus Service	P.O. Box 20, BIG BEND.
00785	Mathews M. Shongwe Guquka Bus Service	Guquka Store P/B MANZINI.
00120	Velamuva Nyamane Intuthuko Bus Service	P.O. Box 69, PIGG'S PEAK.
02865	John M. Shongwe Emacusi for hire	P.O. Box 117, PIGG'S PEAK.
03274	Ngobozane Mavuso Ngobozane Bus Service	P.O. Box 87, VUVULANE.
02782	Solomon N. Nxumalo Khuphuka Ngwane Bus Service	P.O. Box 253, MBABANE.
00785	Zacharia S. Dube, Mzomba Bus Service	P.O. Box 45, NHLANGANO.
02615	Jackson Mdluli Masimini Taxi Service	P.O. Box A186 MBABANE.
00053	Lawrence P. Makhunyane Khanyisile Bus Service	P.O. Box 710, MANZINI.
00848	Petros Dlamini Phalala Juba Bus Service	P.O. Box 804, MBABANE.
01009	Petros Dlamini Anytime Taxi Service	P.O. Box 804, MBABANE.

## PARTICULARS OF APPLICATION

Grant of a renewal of Permit No. 02266 operating a scheduled passenger service between Mbabane/Bhunya/Luyengo/Mankayane/Nhlangano/Hluti and Lavumisa.

Grant of a renewal of Permit No. 00011 operating a scheduled passenger service between Big Bend/Matata and Siphofaneni.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a passenger service between Sitobela/Siphofaneni and St. Phillips.

Grant of a renewal of Permit No. 00120 operating a scheduled passenger service between Madlangampisi/Bulandzeni/Endzingeni and Pigg's Peak.

Grant of an amendment of Permit No. 02865 operating a non-scheduled goods service L.D.V. for hire based at Bulembu. Amendment to change base point from Bulembu to Pigg's Peak bus rank.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Moyeni/Section 16/Mhlume/Vuvulane/Section 17/Section 19/Tabankulu/Maphiveni and Simunye.

Grant of a renewal of Permit No. 02782 operating a scheduled passenger service between Mbabane/Checkers and Sidwashini.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Nhlangano/Mashobeni/Casino/Nzongomane.

Grant of a renewal of Permit No. 02615 operating a non-scheduled taxi service based at Oshoek.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Manzini/Nazarene/Khoza/Mhlaleni/Thubanga/Logoba/Ndlunganye/Eteni/Kwaluseni/ Joy/S. U. T./Conway/ and Y.K.K.

Grant of a renewal of Permit No. 00848 operating a scheduled passenger service between Mbabane/Mahlanya/ and Manzini.

Grant of a renewal of Permit No. 01009 operating a non-scheduled taxi service based at Mbabane taxi rank.

00655	Elphie Maseko Isangoli Bus Service	P.O. Box 88, EZULWINI.
01938	Leymond Lion Sihlongonyane Intsaki for hire	P.O. Box 45, MBABANE.
02027	Genius B. Nkosi Bhekie Transport	P.O. Box 8, MBABANE.
02383	Alice Malambe Moonlight Bus Service	P.O. Box 315, MANZINI.
02058	Sarah Mkhabela Malindane Bus Service	P.O. Box 67, MANZINI.
02758	R. H. Howe Mafutseni (Pty) Ltd	P.O. Box 390, MANZINI.
00234	Joseph Dlamini Lembelele Bus Service	Vikizijula Grocery, P/B MANZINI.
01331	Jan J. Vande Werwe Strydom and De Swart Transport (Pty) Ltd.	P.O. Box 4090, ALRODE: 1451
02682	Prince Mfanasibili Tekatako Bus Service	P.O. Box 526, MBABANE
01371	Thandi M. Mavuso Inkosimayivuma Express	P.O. Box 31, KWALUSENI.
00181	Reuben M. Nxumalo Patience Bus Service	P.O. Box 14, NHLANGANO.
00179	Mfananaye P. Gama Ayihlabingakumisa Bus Service	P.O. Box 41, MANZINI.
02053	Joseph B. Dlamini Mashesha for hire	P.O. Box 46, PIGG'S PEAK.

Grant of a renewal of Permit No. 00655 operating a scheduled passenger service between Ezulwini/Lobamba/Casino/Mbabane/Emvana Bridge/Tea Bridge.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a non-scheduled goods service L.D.V. for hire to be based at Mbabane bus rank.

Grant of an amendment of Permit No. 02027 operating a non-scheduled goods service L.D.V. for hire based in Mbabane bus rank. Amendment to increase the fleet.

Grant of a renewal of Permit No. 02383 operating a scheduled passenger service between Mbabane/Ezulwini Mahlanya/Mafutseni/Hlane/Mhlume.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Lubhuku/E Cafe/Gil Gal/Timbutini/Helehele/Manzini/Siphula/ and Sidvokodvo.

Grant of a renewal of Permit No. 02758 operating a non-scheduled goods service L.D.V. for hire based at Mafutseni Ranch.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a non-scheduled standby bus. To operate in case of a break down.

Grant of a renewal of Permit No. 01331 operating a non-scheduled goods service between R.S.A. borders and points in Swaziland.

Grant of a renewal and amendment of Permit No. 02682 operating a scheduled passenger service between Nhlangano/Dwaleni/Hlatikhulu/Mehlwabovu/Sidvokodvo/ and Manzini. Amendment of time table and extension of route to Mahamba.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Manzini and Big Bend Non-Stop.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Manzini/Mahlanya/Luyengo/Mankayane/ and Nhlangano.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Lubhuku/Sigqaweni/Gilgal/Mposi/Timbutini/Helehele/ and Manzini.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a non-scheduled goods service L.D.V. for hire to be based at Pigg's Peak.

02002	Jonson Tsela Awu naphumelela Taxi Service	P.O. Box 170, KWALUSENI.
01174	Siphiwe V. B. Fakudze, Good time for hire	P.O. Box 700, MANZINI.
00564	Bongani Ray Sibandze Mfisha Bus Service	P.O. Box A177 MBABANE.
02459	Joseph M. Mavuso Kuyobuye Kulunge Bus Service	P.O. Box 445, MANZINI.
00742	Gibson Nkumane Thuthuka Kusile Bus Service	P.O. Box 19, MANKAYANE.
02824	Paulos F. Mswane Thokozani for hire	P.O. Box 64, KWALUSENI
01387	John Matsenjwa Mkhumbi kaNowa Bus Service	P.O. Box 138, SITEKI.
01513	Wilson N. Nsibandze Goje Bus Service	P.O. Box 254, MANZINI.



Grant of a renewal of Permit No. 02002 operating a non-scheduled taxi service based at Matsapha.

Grant of a renewal of Permit No. 01174 operating a non-scheduled goods service L.D.V. for hire based in Manzini.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a non-scheduled passenger service between Ezulwini/Swazi Inn/Jabula Inn/Sidwashini/Msunduzi/ and Nkwalini. Conveyance of Hotel Staff.

Grant of a renewal and amendment of Permit No. 02459 operating a scheduled passenger service between Ngwane Park/Zakhele/Manzini/Moneni/Elwandle. Amendment of time table.

Grant of a revival of Permit No. 00742 which operated a scheduled passenger service between Manzini/Mankayane/Gege/Nhlangano and Mahamba.

Grant of a renewal of Permit No. 02824 operating a non-scheduled goods service based at Matsapha.

Grant of a renewal and amendment of Permit No. 01387 operating a scheduled passenger service between Siteki/Lukula/Sivunge/Bombo Ranch/Matata/Lubuli/Nsoko and Lavumisa. Amendment to increase the carrying capacity from 70 to 92 passengers and to extend route to Lusoti Sugar Mill.

Grant of a Road Transportation Service Permit to operate a scheduled passenger service between Sidwashini/Sandla via Hill Street.

**NOTICE**

**NOTICE OF INVITATION TO TENDER NO. 34 OF 1978/1979 ISSUED BY THE KINGDOM OF SWAZILAND (BROADCASTING SERVICE) FOR A PROJECT FINANCED BY THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY, EUROPEAN DEVELOPMENT FUND.**

**SUBJECT OF INVITATION TO TENDER**

Supply and installation of miscellaneous equipment within the scope of Radio Services improvement project in Swaziland.

The invitation to tender consists of Parts A and B and a Technical Annex.

The Roman numerals of Part A (Special Provisions) correspond to the Arabic numerals in Part B, (General Provisions of invitations to tender for supply contracts financed by the European Economic Community, European Development Fund, June 1969).

Where they exist, the special provisions in the articles of Part A supplement, make explicit, amend or derogate from the provisions in the corresponding articles of Part B.

Where a point is not covered by Part A, the provisions contained in Part B. must be applied.

Parts A and B together, the Technical Annex and any amendments such as adjustments to Part B, constitute the complete provisions for the preparation of tenders and for the placing and execution of orders in response to this invitation to tender.

**PROJECT NO. 4100.045.49.11**

**FINANCING AGREEMENT NO: 2201/SW**

**LOCAL NUMBER OF THE INVITATION TO TENDER:**

**PART A  
SPECIAL PROVISIONS**

**1. SUBJECT**

Invitation to tender for the provision, in four Lots, of the following items:

**LOT NO. 1**

- Item 1 4 SKW VHF/FM transmitters and associated input and output equipment as described in Appendix A of the Technical Annex.
- Item 2 5 500 watt VHF/FM transmitters and associated input and output equipment as described in Appendix B of the Technical Annex.
- Item 3 6 (various) VHF transmitting aerials and feeder cables as described in Appendix D of the Technical Annex.
- Item 4 6 sets of UHF link equipment as described in Appendix E of the Technical Annex.
- Item 5 13 off-air VHF/FM relay receivers complete with receiving aerials, feeders and change-over equipment as described in Appendix F of the Technical Annex.
- Item 6 9 sets of programme input and monitoring equipment as described in Appendix J of the Technical Annex.
- Item 7 2 sets of test equipment.  
1 set of base workshop test equipment as in Appendix K of the Technical Annex.
- Item 8 1 set of base workshop equipment as described in Appendix L of the Technical Annex.
- Item 9 1 set rack mounted automated programme source and emergency programme material as described in Appendix M of the Technical Annex.
- Item 10 8 sets of equipment for feeding essential state information to 67KHz subcarrier.

**Lot No. 2**

7 various aerial masts and towers as described in Appendix C of the Technical Annex.

**Lot No. 3**

1 VHF low-band voice communication system comprising four base stations and six mobile-type installations as described at Appendix G of the Technical Annex.

**Lot No. 4**

4 standby diesel generating sets complete with automatic transfer equipment as described at Appendix H of the Technical Annex.

Estimate 840 000 Swaziland Emalangeni equivalent to approximately 763 000 European units of account.

**Installation**

The supplies must be delivered and presented for acceptance in working order.

It is understood, therefore, that all operations carried out prior to the presentation of the supplies for acceptance (unpacking and fitting and, where appropriate, assembly, installation, preparation for use, starting up or staff training are on charge to the supplier. Such services are hereinafter referred to by the term "installation".

**III. Variations of quantities**

**1. Lot No. 1**

Item 2 may be reduced by one unit.

Item 4 may be reduced by two sets.

Item 6 may be reduced by up to four sets.

Item 8 and 9 may be omitted.

Certain pieces of equipment Item 7 may be omitted.

**Lot No. 2**

Mast heights at Mangwaneni, Manzini, Bulembu may be considerably reduced.

**Lot No. 4**

May be reduced by one unit.

**IV. Guarantee — After-sales service**

1. The provisions of Article 4.1 of Part B are applicable. Guarantees on the transmitting equipment shall be as laid down in the Technical Annex. For other items: minimum guarantee period: one year.

2. The provisions of Article 4.2 of Part B are applicable. Tenders shall include with their bid a description of their after-sales service.

**V. Packaging and marking**

**Lot No. 1**

Usual specification for air freight transportation to Jan Smuts Airport Johannesburg and road transportation onward to Mbabane.

**Lot 3**

Usual Specification air freight to Matsapha.

**Lots Nos. 2 and 4.**

Usual specification for sea freight transportation to Durban and railroad transportation onward to Mbabane.

All cases should be clearly marked:

EEC Project VHF/FM system

Lot No. \_\_\_\_\_ Case No. \_\_\_\_\_

**IX. Destination and delivery date**

1. The supplies must be delivered free at destination to:

The Director of Information and Broadcasting

Broadcasting House

Allister Miller St.

P.O. Box 338

Mbabane

Swaziland

2. Delay of delivery (installation excluded):

All lots minimum 6 months, maximum 8 months.

**XII. Acceptance**

1. Chief Engineer  
Swaziland Broadcasting Service  
Mbabane

**XIV. Calculation of unit prices**

- 1.1) Lot 1 cif Jan Smuts — c/o Freight Services  
1.2)  
Swaziland Government's clearing agent at Jans Smuts

Lot 3 cif Matsapha (Airport of Swaziland)

Lot 2, 4 cif at SAR  
Depot Mbabane

plus, in each case, separate lump-sum for installation (see Art. 1)

4. The provisions of Article 14.4, Part B are not applicable because Government will take care of transport between places mentioned in Articles XIV,1 and IX,1.

**XV Submission of tenders**

1. English.  
2. Secretary  
Tender Board  
P.O. Box 38  
Mbabane  
Swaziland  
3. Local No of call for tenders 34 of 1978.  
4. On at 900 am Local time.  
6.3 Validity of tender: 90 days.

**XVI Opening of the tenders**

In Mbabane on at 900 am Local time.

**XVIII. Spreading of payments**

5. The National Authorizing Officer  
Permanent Secretary  
Ministry of Finance  
P.O. Box 443  
Mbabane  
Swaziland

**XIX Procedures of payment**

1. The National Authorizing Officer  
Permanent Secretary  
Ministry of Finance  
P.O. Box 443  
Mbabane  
Swaziland  
2. Commission of the European Communities  
Directorate-General for Development  
200 rue de la Loi  
B-1049 Brussels  
Belgium  
4. The Delegate of the Commission of the European Communities to  
Botswana, Lesotho and Swaziland  
P.O. Box MS 518  
Maseru  
Lesotho

**XX. Regulations**

The performance of the orders shall be governed by the national Laws and decrees of Swaziland.

**XXI. Invitation to tender dossier**

Article 21 of Part B is not applicable.

The Technical Annex, which is in English only, may be obtained free of charge from the following addresses:

- (a) Local address: The Director of Information and Broadcasting,  
Broadcasting House  
Mbabane  
Swaziland  
P.O. Box 338
- (b) Commission of the European Communities  
Directorate-General for Development  
200 rue de la Loi  
B-1049 Brussels
- (c) Information Offices of the European Communities:  
1004 Copenhagen, Gammel Torv 4, Postbox 144  
D-53 Bonn, Zitelmanstrasse 22  
London W8 4QQ, 20 Kensington Palace Gardens  
F-75782 Paris, Cedex 16, 61 rue des Belles-Feuilles  
Luxembourg, Chambre de Commerce, 7 rue Alcide de Gasperi, BP 1503  
Dublin, 29 Merrion Sq  
I-00187 Rome, Via Poli 29  
The Hague, Lange Voorhout 29.

P833 8-12-78

1187

**NOTICE**

**ESTATE LATE ALDINAH MTHUPA E.2866**

Notice is hereby given in terms of Section 51 bis (2) of the Administration of Estates Act No. 28 of 1902 that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the Estate of the Late Aldinah Mthupa has been approved by the Master of the High Court, Mbabane and shall lie open for inspection at the office of the Master and the District Commissioner's office Manzini for a period of twenty-one (21) days from the date of publication hereof.

Any person having objection to the Account may lodge such objection in duplicate with the reasons stated therein with the Master of the High Court, Mbabane and a copy shall be delivered by registered post to the Executor.

**VAN HEERDEN & COMPANY,**  
Attorneys for the Executor,  
P.O. Box 23,  
MANZINI.

P831 8-12-78

---

**NOTICE**

Notice is hereby given that an application by Photofix & Sound (Proprietary) Limited of P.O. Box 955, Mbabane for the grant of a Transfer of a General Dealers Licence from Christian Weissig operated at Oribi Court, Allister Miller Street under the style Photofix & Sound will be heard on Tuesday the 16th January, 1978 at 10.00 a.m.

Any objections thereto must be lodged in writing with the undersigned as well as applicant on or before Friday 12th January, 1979 not later than 4.00 p.m.

**A. A. MAMBA**  
Licensing Officer

P837 3x22-12-78

---

**NOTICE**

Notice is hereby given that an application by Douglas B. Makhubu of P.O. Box 223, Mbabane, for a grant of a General Dealers Licence to operate in the Remaining Extent of Portion 459 of Farm No. 2, Hhohho, District, under the style "HIGHLAND VIEW CARAVAN STORE" will be heard in the District Commissioner's Conference Room on Tuesday, the 19th day of December, 1978, at 10.00 a.m.

Any objections thereto must be lodged in writing with the undersigned and with the applicant on or before Friday, the 15th day of December, 1978, not later than 4.00 p.m.

**A. A. MAMBA**  
Licensing Officer  
Hhohho District

P832 8-12-78

---

**NOTICES**

**SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912**

Notice is hereby given that I have reasonable cause to believe that the undermentioned companies.

**RAYNERS (PROPRIETARY) LIMITED**  
**EBONY INTERNATIONAL (PROPRIETARY) LIMITED**  
**CELIA CONSTRUCTION (PROPRIETARY) LIMITED**

incorporated under the laws of Swaziland, are not carrying on business, and are not in operation. The names of the aforesaid companies, will unless cause is shown to the contrary at the end of three months from date hereof be struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved.

**W. A. RUDD**  
Registrar of Companies

O/No. G. 2891

P836 8-12-78

1188

**NOTICE**

**CHANGE OF NAME**

(In terms of Section 6 of Proclamation No. 67 of 1962)

Notice is hereby given that I NDITHO DLAMINI, follower of Chief MADZANGA, Nduna LOMAHUDZA, of Mashobeni, Pigg's Peak, Swaziland intend applying to the Honourable Deputy Prime Minister for authorisation to assume the surname MAMBA after the fourth publication of this notice in the Swaziland Government Gazette and the Times of Swaziland for the reason that the surname of MAMBA is my natural father's surname and that of DLAMINI is my mother's surname and I was brought up by my mother's parents.

Any person or persons who object to my assuming the surname of MAMBA should lodge their objection in writing with the undersigned or Senior District Officer, Pigg's Peak, Swaziland.

NDITHO DLAMINI,  
Mashobeni School,  
Pigg's Peak,  
Swaziland.

Rec. 39461

P.806 4x15.12.78

---

**NOTICE**

**REMOVAL OF BUSINESS**

Notice is hereby given that Bambi Stewart (Pty) Ltd., which carries on business as General Dealers, Agents, Auctioneers and Petrol and Oil dealers have removed their premises from Lot 90, Louw Street, Manzini, to Lot 487, Ngwane Street, Manzini, an application will be made for the endorsement of the Licences to that effect.

CARLSTON AND COMPANY,  
for BAMBIE STEWART (PTY) LTD.,  
P.O. Box 143,  
MANZINI.

P.817 3x15.12.78.

---

**NOTICE**

**ESTATE LATE ANNIE DOROTHY DOUGLAS**

Estate Late Annie Dorothy Douglas who died 19th November 1978

Creditors and Debtors of the above estate are hereby called upon to lodge their claims and pay their debts to the undersigned within 21 days of the publication of this notice.

A. D. TAYLOR  
Executor Dative,  
Taylor & Sacco Brothers,  
Embassy House,  
MBABANE

P842 8-12-78

---

**NOTICE**

In terms of Section 159 (1) of the Companies Act 1912 Notice is given that Moyana Limited was placed in Voluntary Liquidation with effect from 21st November, 1978, by Special Resolution of the Company, and that Guy Timothy Bertram was appointed Liquidator.

G. T. B BERTRAM  
Liquidator,  
P.O. Box 24  
MBABANE

P844 8-12-78

**NOTICES**

Notice is hereby given that an application by Elsie Ndzimandze of Box 1, Matata for a grant of a Pedlar's licence to operate in the Lubombo District under the style "NGIPHEKELEZELENI PEDLARS" will be heard in the District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that the General Dealer's Business carried on by Mr. J. H. J. Visser of Box 83, Siteki under the style O.K. STORE (PTY) LTD. will be transferred to O. Surtee, A. Surtee and H. Surtee of Box 45, Siteki who will operate under the same style (as Partnership). This will be heard in the District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Mr. H. J. Badenhorst and Mrs. M. S. Badenhorst who carry on a General Dealer's Business at Siteki under the style "STEGI SUPPLY STORE" for an amendment to a company under the style "STEGI SUPPLY STORE (PTY) LTD." his will be heard in District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Michael Masuku of Box 63, Ngwenya for a grant of a Grocery Licence to operate at Maloma in the Lubombo District under the style "MALOMA GROCERY" will be heard in the District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Roster Khumalo of Box 1, Matata for a grant of a Pedlar's Licence to operate in the Lubombo District under the style "SHELELA PEDLARS" will be heard in the District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Thulile Khumalo of Siphofaneni Trading Store, P.O. Siphofaneni for an amendment of a Hawker's licence restricted to soft goods, to a General Hawker's licence to operate in the Lubombo District under the same style "LUSUTFU HAWKERS" will be heard in the District Commissioner's Conference room, on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Mrs. Alvina Sumbi of Box 19, Big Bend for a grant of a Pedlars Licence to operate in the Lubombo District under the style "INHLANHULA PEDLARS" will be heard in the District Commissioner's Conference room on Tuesday the 19th December, 1978 at 10.00 a.m.

Objections thereto must be lodged in writing with the undersigned as well as with the applicant on or before the 15th December, 1978 not later than 4.00 p.m.

**J. J. MATSEBULA**

Licensing Officer/Lubombo

O/No. G. 2892

P838 8-12-78

---

**NOTICE**

Notice is hereby given in terms of Section 89 (1) (b) of the Deeds Registry Act No. 37 of 1968 that the SWAZILAND SOCIETY FOR THE PREVENTION OF CRUELTY TO ANIMALS intends to apply to the Registrar of Deeds to change its name to SWAZILAND ANIMAL WELFARE SOCIETY.

Any person having objection to the change of name is hereby required to lodge it in writing with the Registrar of Deeds within one week after the last publication of this notice.

DATED at MBABANE this 27th day of November, 1978.

ROBINSON, BERTRAM & CURRIE

Applicant's Attorneys

P.O. Box 24

MBABANE.

P.823 2x8.12.78



1190

**NOTICE**

Notice is hereby given that we intend applying for a Certified Copy of Deed of Partition Transfer No. 165/1962 dated 27th August, 1962, passed by JOHANNA BARENDINA SALOMINA VERMAAK and 9 others in favour of COENRAAD JOHANNES VERMAAK  
In respect of —

Certain Portion 2 of Farm No. 170,  
Shiselweni District, Swaziland;

Measuring 106 morgen, 533 sq. roods.

Any person having objection to the issue of such copy is hereby requested to lodge it in writing with the Registrar of Deeds within (3) Three weeks of the last publication of this Notice.

DATED at MBABANE this 23rd day of November, 1978.

ROBINSON, BERTRAM & CURRIE,  
Attorneys for Applicant,  
P.O. Box 24,  
MBABANE.

P.818 2x8.12.78

---

**LOST TITLE DEED**

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 215/1973 dated 1st August, 1973 in favour of Ebuhleni Properties (Proprietary) Limited in respect of

Certain Lot No. 190 situate in the Matsapa Township, District of Manzini, Swaziland

Measuring 580 Square Metres and

Certain Lot No. 191 situate in the Matsapa Township, District of Manzini, Swaziland

Measuring 650 Square Metres

Any person having objection to the issue of such copy is required to lodge it with the Registrar of Deeds within three weeks from the last publications of this notice.

DATED at MANZINI this 4th day of December, 1978.

CARLSTON AND COMPANY,  
Attorneys for Applicant,  
Emcozini Building  
P.O. Box 143,  
MANZINI.

P843 2x15-12-78

---

**NOTICES**

Notice is hereby given that an application by Pheneas Shongwe of P.O. Box 50, Nhlangano for a grant of a Produce and Handiwork Vendor's licence to operate in the Shiselweni District, under the style "ZAMO'KUHLE VENDOR" will be heard in the District Commissioner's Conference Room Nhlangano on Wednesday the 20th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Mrs. Jane Maphalala of P.O. Box 25, Lavumisa for a grant of a Pedlar's Licence to operate in the Shiselweni District, under the style "MANQOBA PEDLAR'S" will be heard in the District Commissioner's Conference Room Nhlangano on Wednesday the 20th December, 1978 at 10.00 a.m.

Objections thereto must be lodged in writing with the undersigned as well as with the applicant, on or before Friday the 15th December, 1978 not later than 4.00 p.m.

J. P MAVIMBELA  
Licensing Officer: Shiselweni District

P.O. Box 8,  
NHLANGANO.

29th November, 1978.

O/No. G. 2893

P839 8-12-78

**NOTICE**

**IN THE ESTATE OF THE LATE  
DANIEL DUMA DLAMINI E. 2979/78**

A meeting of the next of kin and all others concerned will be held before the District Commissioner, Mbabane at Mbabane on 26th January, 1979 at 10.30 a.m. for nomination of an Executor (or Executors) dative in the above estate.

**C. J. LITTLER**  
Deputy Master of the High Court of Swaziland

Office of the Master of the High Court,  
MBABANE.

O/No. G

P847 8-12-78

---

**NOTICE**

**IN THE ESTATE OF THE LATE  
ARCHIBALD DESMOND LITTLER E. 2980/78**

A meeting of the next of kin and all others concerned will be held before the Master of the High Court, at Mbabane on 26th January, 1979 at 10.30 a.m. for nomination of an Executor (or Executors) dative in the above estate.

**C. J. LITTLER**  
Deputy Master of the High Court of Swaziland

Office of the Master of the High Court,  
MBABANE.

O/No. G. 2897

P846 8-12-78

---

**NOTICE**

**LIQUOR LICENSING ACT, NO. 30 OF 1964**

It is hereby notified for general information that the following applications for a special meeting of the Liquor Licensing Board in terms of Section 9 read with Section 10(5) of the Liquor Licensing Act, No. 30 of 1964, will be heard as indicated below:—

**MANZINI DISTRICT**

In the Conference Hall of the Town Council of Manzini on Wednesday 3rd January, 1979.

NO. SP/1/78 JESSIE CARMICHAEL, GRANT OF:—

A Bottle Store Licence with extended hours to 8 p.m. in respect of premises situate on a certain Portion of Farm No. 317 known as Ntshanini in the Lundzi area in the district of Manzini.

**HHOHHO DISTRICT**

In the Conference Hall of the Mbabane Town Council on Thursday 4th January, 1979.

NO. SP/2/78 DORA NODUMO NXUMALO, GRANT OF:—

A Rural Hotel Liquor Licence with extended hours to 2 a.m. in respect of premises situate on Portion 30 of Farm No. 860 in the district of Lubombo, known as MABIYA FARMS (PTY) LTD.

Any person wishing to lodge an objection to the grant of any of the above-mentioned licences must do so with the Clerk to the Liquor Licensing Board and send a copy thereof by registered post to the applicant or his/her attorney at least ten (10) days before the sitting of the Board.

The addresses of the applicants or their attorneys can be ascertained with the Clerk to the Liquor Board.

**S. K. THWALA**  
Clerk to the Liquor Licensing Board

O/No. G. 2895

P841 8-12-78

**NOTICES**

Notice is hereby given that an application by Abel Mpila of P.O. Box 23, Ntonjeni, for a grant of a Transfer of Butchery licence from Estate late Mbalekelwa Mpila to be operated at Mshingishini Area, Pigg's Peak Sub-District/Hhohho under the style "MANZANA BUTCHERY" will be heard in the Pigg's Peak Courthouse on Tuesday the 12th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Hellet Mkhonta of Shume Cash Store, Box 1030, Manzini for a grant of a Hawker's licence to be operated at Pigg's Peak Sub-District/Hhohho under the style "ONE MAN POWER HAWKER'S" will be heard in the Pigg's Peak Courthouse on Tuesday the 12th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by James Mamba of P.O. Box 1, Big Bend for a grant of a Pedlar's licence restricted to sale of Herbs, to be operated at Pigg's Peak Sub-District-Hhohho under the style "IMVELO HERBAL PEDLARS" will be heard in the Pigg's Peak Courthouse on Tuesday the 12th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Jacob Simelane of P.O. Box 52, Pigg's Peak for a grant of a Pedlar's licence to be operated at Pigg's Peak Sub-District/Hhohho under the style "HAMBANAYE PEDLAR'S" will be heard in the Pigg's Peak Courthouse on Tuesday the 12th December, 1978 at 10.00 a.m.

Notice is hereby given that an application by Mrs. Olga Dlamini of Mnyokanyoka Store, P.O. Box 69, Pigg's Peak for a grant of a Pedlar's licence to be operated at Pigg's Peak Sub-District/Hhohho under the style "INTOKOZO PEDLAR'S" will be heard in the Pigg's Peak Courthouse on Tuesday the 12th December, 1978 at 10.00 a.m.

Any objections thereto must be lodged in writing with the undersigned as well as with the applicant on or before Friday the 8th December, 1978, not later than 4.00 p.m.

Applicants are reminded to provide the undersigned with cuttings of their advertisements from the Swaziland Times.

**W. M. MAMBA**

Licensing Officer: Pigg's Peak Sub-District Hhohho

P.O. Box 26,  
Pigg's Peak.

O/No. G. 2896

P845 8-12-78

SUPPLEMENT TO  
THE  
SWAZILAND GOVERNMENT  
GAZETTE

---

---

VOL. XVI]

MBABANE, Friday, December 8th., 1978

[No. 921

---

---

CONTENTS

No.

Page

**PART C — LEGAL NOTICES**

93. Levy on Milk and Dairy Products (Amendment) Regulations, 1978    — — — —    S1

---

PUBLISHED BY AUTHORITY.

•  
•  
C

C  
•  
•

---

THE DAIRY ACT,  
(No. 28 of 1968)

---

LEVY ON MILK AND DAIRY PRODUCTS (AMENDMENT) REGULATIONS,  
1978

*[Date of commencement: 1st September, 1978]*

The Honourable the Minister for Agriculture has on the recommendation of the Dairy Board constituted under the Dairy Act, No. 28 of 1968 increased the amount of the administrative levy on dairy products as hereunder, in order to correct an error in the Levy on Milk and Dairy Products Regulations, 1978 (Legal Notice 72 of 1978).

*Citation.*

1. These regulations may be cited as the Levy on Milk and Dairy Products (Amendment) Regulations, 1978 and shall be read and construed as one with the Levy on Milk and Dairy Products Regulations, 1978 (hereinafter referred to as "the principal regulations").

*Amendment of Regulation 3(2)(a).*

2. Regulation 3(2)(a) of the principal regulations is replaced by the following —  
“(a) an administrative levy of 4.44 cents per kilogramme”.

A.R.V. KHOZA  
*Permanent Secretary.*

Mbabane

16th November, 1978.

100

100

100

100

100